

Steckdosenadapter mit Stromzähler

WWS-ASZ-M01
613014E

DE

- Mode:** Drücken Sie die „MODE“-Taste, um zwischen Spannung (V) und Leistung (W) zu wechseln.
- UP:** Drücken Sie die „UP“-Taste, um zwischen Energieverbrauch TOTAL (kWh), Energiekosten TOTAL (€) und Kosten pro Kilowattstunde (kWh/€) zu wechseln.
- Reset:** Drücken Sie die „RESET“-Taste, um den Stromzähler in die Werkseinstellungen zurückzusetzen.
- Um den Preis pro kWh zu definieren, drücken Sie die „UP“-Taste bis Kosten pro Kilowattstunde angezeigt wird. Halten Sie die „MODE“-Taste mind. 5 Sekunden, bis die Null zu blinken beginnt.
 - Drücken Sie den „UP“-Schalter, um den Preis zu definieren. Danach drücken Sie wieder die „MODE“-Taste um diesen zu speichern.

WARNUNG: Spannungsfrei nur bei gezogenem Stecker! Nicht hintereinander stecken! Nicht abgedeckt betreiben! Nur zur Verwendung in trockenen Räumen!

EN

- Mode:** Press the ‚MODE‘ button to switch between Voltage (V) and Power (W).
- UP:** Press the ‚UP‘ button to switch between Total Energy Consumption (kWh), Total Energy Costs (€), and Cost per Kilowatt-hour (kWh/€).
- Reset:** Press the ‚RESET‘ button to reset the power meter to factory settings.
- To define the price per kWh, press the ‚UP‘ button until Cost per Kilowatt-hour is displayed. Hold the ‚MODE‘ button for at least 5 seconds until the zero starts blinking.
 - Press the ‚UP‘ button to set the price. Then press the ‚MODE‘ button again to save it.

WARNING: Disconnected only if the plug is removed! Do not cover during operation! Do not connect in series! Only for use in dry places!

FR

- Mode:** Appuyez sur le bouton « MODE » pour basculer entre la tension (V) et la puissance (W).
- UP:** Appuyez sur le bouton « UP » pour basculer entre la consommation d'énergie totale (kWh), les coûts totaux de l'énergie (€) et le coût par kilowattheure (kWh/€).
- Reset:** Appuyez sur le bouton « RESET » pour réinitialiser le compteur électrique aux paramètres d'usine.
- Pour définir le prix par kWh, appuyez sur le bouton « UP » jusqu'à ce que le coût par kilowattheure soit affiché. Maintenez le bouton « MODE » enfoncé pendant au moins 5 secondes jusqu'à ce que le zéro commence à clignoter.
 - Appuyez sur le bouton « UP » pour définir le prix. Ensuite, appuyez à nouveau sur le bouton « MODE » pour le sauvegarder.

AVERTISSEMENT : Hors tension uniquement lorsque la fiche est débranchée ! Ne pas utiliser recouvert ! Ne pas les enficher l'un après l'autre ! Uniquement pour une utilisation dans des pièces sèches !

IT

- Mode:** Premere il pulsante ‚MODE‘ per passare tra Tensione (V) e Potenza (W).
- UP:** Premere il pulsante ‚UP‘ per passare tra Consumo Totale di Energia (kWh), Costi Totali dell'Energia (€) e Costo per Chilowattora (kWh/€).
- Reset:** Premere il pulsante ‚RESET‘ per ripristinare il contatore elettrico alle impostazioni di fabbrica.
- Per definire il prezzo per kWh, premere il pulsante ‚UP‘ finché il Costo per Chilowattora viene visualizzato. Tenere premuto il pulsante ‚MODE‘ per almeno 5 secondi fino a quando lo zero inizia a lampeggiare.
 - Premere il pulsante ‚UP‘ per impostare il prezzo. Quindi premere nuovamente il pulsante ‚MODE‘ per salvarlo.

ATTENZIONE: Assenza di tensione solo se la spina è scollegata! Non utilizzare se coperta! Non collegare consecutivamente! Solo per uso in ambienti asciutti!

NL

- Mode:** Druk op de ‚MODE‘-knop om te schakelen tussen Spanning (V) en Vermogen (W).
- UP:** Druk op de ‚UP‘-knop om te schakelen tussen Totale Energieverbruik (kWh), Totale Energiekosten (€) en Kosten per Kilowattuur (kWh/€).
- Reset:** Druk op de ‚RESET‘-knop om de stroommeter terug te zetten naar de fabrieksinstellingen.
- Om de prijs per kWh te definiëren, druk op de ‚UP‘-knop totdat Kosten per Kilowattuur wordt weergegeven. Houd de ‚MODE‘-knop minimaal 5 seconden ingedrukt totdat de nul begint te knipperen.
 - Druk op de ‚UP‘-knop om de prijs in te stellen. Druk vervolgens weer op de ‚MODE‘-knop om deze op te slaan.

WAARSCHUWING: Alleen spanningsvrij als de stekker is uitgetrokken! Niet afgedekt gebruiken! Niet na elkaar koppelen! Alleen gebruiken in droge ruimten!

HU

- Mode:** Nyomja meg a ,MODE' gombot a Feszültség (V) és Teljesítmény (W) közötti váltáshoz.
- UP:** Nyomja meg az ,UP' gombot a Teljes Energiafogyasztás (kWh), Teljes Energia Költség (€) és Költség Kilowattóránként (kWh/€) közötti váltáshoz.
- Reset:** Nyomja meg a ,RESET' gombot az árammérő visszaállításhoz a gyári beállításokra.
- A kWh ár meghatározásához nyomja meg az ,UP' gombot, amíg a Költség Kilowattóránként jelenik meg. Tartsa lenyomva a ,MODE' gombot legalább 5 másodpercig, amíg a nulla elkezd villogni.
 - Nyomja meg az ,UP' gombot az ár beállításához. Ezután nyomja meg újra a ,MODE' gombot a mentéshez."

FIGYELMEZTETÉS: Csak kihúzott állapotban feszültségmentes! Ne használja letakart állapotban! Ne dugaszoljon egymás után több kontektort! Csak száraz helyiségben használja!

SI

- Mode:** Pritisnite gumb ,MODE', da preklopite med napetostjo (V) in močjo (W).
- UP:** Pritisnite gumb ,UP', da preklopite med Skupno porabo energije (kWh), Skupnimi stroški energije (€) in Stroški na kilovatno uro (kWh/€).
- Reset:** Pritisnite gumb ,RESET', da ponastavite števec električne energije na tovarniške nastavitve.
- Za določitev cene za kWh pritisnite gumb ,UP', dokler se ne prikaže Strošek na kilovatno uro. Držite gumb ,MODE' vsaj 5 sekund, dokler ni ničla začela utripati.
 - Pritisnite gumb ,UP', da nastavite ceno. Nato ponovno pritisnite gumb ,MODE', da jo shranite."

OPOZORILO: Brez napetosti je le ob izvlečenem vtiču! Med uporabo ne sme biti pokrita! Ne vtikajte zapored! Le za uporabo v suhih prostorih!

CZ

- Mode:** Stisknutím tlačítka ,MODE' přepnete mezi Napětím (V) a Výkonem (W).
- UP:** Stisknutím tlačítka ,UP' přepnete mezi Celkovou spotřebou energie (kWh), Celkovými náklady na energii (€) a Náklady na kilowatt hodinu (kWh/€).
- Reset:** Stisknutím tlačítka ,RESET' obnovíte elektroměr na tovární nastavení.
- Chcete-li definovat cenu za kWh, stiskněte tlačítko ,UP', dokud se nezobrazí Náklady na kilowatt hodinu. Tlačítko ,MODE' podržte po dobu minimálně 5 sekund, dokud nula nezačne blikat.
 - Stiskněte tlačítko ,UP', abyste cenu nastavili. Poté stiskněte tlačítko ,MODE' znovu pro uložení."

VÝSTRAHA: Bez napětí pouze při vytažené zástrčce! Lištu nepoužívejte zakrytou! Nepoužívejte v sériovém zapojení! Pouze pro použití v suchých prostorech!

HR

- Mode:** Pritisnite tipku ,MODE' za prebacivanje između Napona (V) i Snage (W).
- UP:** Pritisnite tipku ,UP' za prebacivanje između Ukupne potrošnje energije (kWh), Ukupnih troškova energije (€) i Troškova po kilovatsatu (kWh/€).
- Reset:** Pritisnite tipku ,RESET' za vraćanje brojila na tvorničke postavke.
- Za definiranje cijene po kWh, pritisnite tipku ,UP' dok se ne prikaže Trošak po kilovatsatu. Držite tipku ,MODE' najmanje 5 sekundi dok nula ne počne treptati.
 - Pritisnite tipku ,UP' da biste postavili cijenu. Zatim ponovno pritisnite tipku ,MODE' da je spremite."

UPOZORENJE: Bez napona samo uz izvučen utikač! Ne koristite ako je prekrivena! Nemojte uticati jedno iza drugog! Samo za uporabu u suhim prostorima!

SK

- Mode:** Stlačením tlačidla ,MODE' prepnete medzi Napätím (V) a Výkonom (W).
- UP:** Stlačením tlačidla ,UP' prepnete medzi Celkovou spotrebou energie (kWh), Celkovými nákladmi na energiu (€) a Nákladmi na kilowatthodinu (kWh/€).
- Reset:** Stlačením tlačidla ,RESET' obnovíte elektromer na továrenské nastavenia.
- Pre definovanie ceny za kWh stlačte tlačidlo ,UP', kým sa nezobrazí Cena za kilowatthodinu. Tlačidlo ,MODE' podržte aspoň 5 sekúnd, kým nula nezačne blikat.
 - Stlačením tlačidla ,UP' nastavte cenu. Potom znova stlačte tlačidlo ,MODE', aby ste ju uložili."

UPOZORNENIE: Bez napätia len pri vytiahnutom zástrčke! Nespojovať za sebou! Nenatierať! Používať len v suchých miestnostiach!